



Dodatok č. 3  
k mandátnej zmluve

číslo zmluvy u mandanta: 3-3-32/2000-130  
číslo zmluvy u mandatára: 138/00-10/5000

---

uzavretej podľa § 566 Obchodného zákonníka  
medzi týmito zmluvnými stranami:

Mandant                      Štatistický úrad Slovenskej republiky  
Miletičova ul. č. 3  
824 67 Bratislava

zastúpený                      RNDr. Petrom Machom  
predsedom

IČO:                              166 197

bankové spojenie              NBS Bratislava  
číslo účtu                      2329002/0720

(ďalej len „mandant“)

a

Mandatár                      INFOSTAT - Inštitút informatiky a štatistiky  
Dúbravská cesta 3  
842 21 Bratislava 4

zastúpený                      RNDr. Igorom Prívarom  
riaditeľom

IČO:                              003964

bankové spojenie              TATRA BANKA Bratislava  
číslo účtu                      2628004807/1100

(ďalej len „mandatár“)

Dodatok č. 3 sa uzaviera podľa čl. V, bodu 2 pôvodnej zmluvy z dôvodu zmeny pomeru užívaných priestorov medzi mandantom a mandatárom budovy na Dúbravskej ceste 3.

Dodatkom č. 3 sa menia, alebo dopĺňajú nasledujúce ustanovenia pôvodnej zmluvy.

#### Čl. I Predmet zmluvy

1. Prílohy č. 5, 5.1., 5.2., 5.3., 5.4. v bode 2 sa nahrádzajú prílohami č. 7, 7.1., 7.2., 7.3., 7.4. tohto dodatku.

#### Čl. II Špecifikácia nákladov na zabezpečenie predmetu zmluvy

1. Mení sa výška ročnej mandátnej odplaty na 1 472 089,- Sk. Príloha č. 6 sa nahrádza prílohou č. 8.
3. Mení sa podiel nákladov mandanta z celkových nákladov za celú budovu na 38,32%.
5. Prílohy č. 6, 6.1., 6.2. sa nahrádzajú prílohami č. 8, 8.1., 8.2..

#### Čl. III Spôsob a výška platieb

1. Mení sa výška mesačnej mandátnej odplaty na 122 674,- Sk.

#### Čl. V Záverečné ustanovenia

4. Prílohy č. 5, 5.1., 5.2., 5.3., 5.4., 6, 6.1., 6.2. sa nahrádzajú prílohami č. 7, 7.1., 7.2., 7.3., 7.4., 8, 8.1., 8.2..

Článok V sa dopĺňa o body:

7. Dodatok č. 3 nadobúda platnosť 1. januára 2003.

Dodatok č. 3 je vypracovaný v šiestich vyhotoveniach, pričom každá zmluvná strana dostane tri vyhotovenia.

V Bratislave 30. 12. 2002

*Veter Chach*

mandant



*[Signature]*

mandatár



*v2 11 74 Aug*

**Rekapitulácia  
užívaných priestorov medzi  
mandantom a mandatárom  
(v m<sup>2</sup>)**

Poschodie	Kancelárie	Spoločenské priestory	Technické a prevádzkové priestory	Soc. zariadenia, chodby a schodišťa	Spolu	Podiel z celkovej užitk. ploch
-2	-	-	629,67	73,28	702,95	S
-1	-	103,33	249,68	57,08	410,09	S
P	-	-	292,55	195,28	487,83	S
1	17,60	-	433,33	52,28	503,21	I
2	378,80	-	-	123,14	501,94	I
3	378,80	-	-	123,14	501,94	I
4	367,27	-	-	134,33	501,60	I
5	251,08	139,27	-	111,59	501,94	I
6	251,08	-	139,27	111,59	501,94	I
7	295,19	90,08	-	116,67	501,94	ŠÚ SR
8.	378,80	-	-	123,14	501,94	ŠÚ SR
9.	378,80	-	-	123,14	501,94	ŠÚ SR
10	378,80	-	-	123,14	501,94	ŠÚ SR
11	-	-	429,88	71,56	501,44	S
Bl.CHJ	-	-	55,00	-	55,00	S
Dielňa	-	-	219,20	-	219,20	I
<b>SPOLU</b>	<b>3 076,22</b>	<b>332,68</b>	<b>2 448,58</b>	<b>1 539,36</b>	<b>7 396,84</b>	<b>X</b>
<b>Z toho:</b>						
MANDANT - ŠÚ SR						38,32 %
MANDATÁR - INFOSTAT						61,68 %

Podiel z celkovej užitkovej plochy budovy v m<sup>2</sup>

MANDANT - ŠÚ SR  
MANDATÁR - INFOSTAT  
SPOLOČNÉ

2 007,76  
3 231,77  
2 157,31

V Bratislave 30. 12. 2002

## k Mandátnej zmluve

## KANCELÁRIE MANDATÁR

Miestnosť číslo	Rozloha v m <sup>2</sup>	Miestnosť číslo	Rozloha v m <sup>2</sup>
108	17,6	407	24,26
201	26,27	408	32,75
202	17,84	409	39,48
203	13,0	410	26,27
204	17,84	411	17,84
205	13,0	412	13,0
206	17,84	413	17,84
207	19,79	414	13,0
208	24,34	415	17,84
209	39,48	416	19,79
210	26,27	417	24,34
211	17,84	418	39,48
212	13,0	503	13,0
213	17,84	504	17,84
214	13,0	505	13,0
215	17,84	506	17,84
216	19,79	507	17,84
217	24,34	507a	24,34
218	39,48	508	19,74
301	26,27	509	19,74
302	17,84	510	26,27
303	13,0	511	17,84
304	17,84	512	13,0
305	13,0	513	17,84
306	17,84	514	13,0
307	19,79	515	19,79
308	24,34	603	13,0
309	39,48	604	17,84
310	26,27	605	13,0
311	17,84	606	17,84
312	13,0	607	19,79
313	17,84	608	24,34
314	13,0	609	39,48
315	17,84	610	26,27
316	19,79	611	17,84
317	24,34	612	13,0
318	39,48	613	17,84
401	32,75	614	13,0
402	24,26	615	17,84
403	11,82		
406	12,55	<b>SPOLU:</b>	<b>1 644,63</b>

## k Mandátnej zmluve

## KANCELÁRIE MANDANT

Miestnosť číslo	Rozloha v m <sup>2</sup>	Miestnosť Číslo	Rozloha v m <sup>2</sup>
701	26,27	910	26,27
702	17,84	911	17,84
703	13,00	912	13,00
704	17,84	913	17,84
705	13,00	914	13,00
706	17,84	915	17,84
707	19,79	916	19,79
708	24,34	917	24,34
709	39,48	918	19,74
710	26,27	919	19,74
711	17,84	1001	26,27
712	13,00	1002	17,84
713	17,84	1003	13,00
714	13,00	1004	17,84
715	17,84	1005	13,00
801	26,27	1006	17,84
802	17,84	1007	19,79
803	13,00	1008	24,34
804	17,84	1009	39,48
805	13,00	1010	26,27
806	17,84	1011	17,84
807	19,79	1012	13,00
808	24,34	1013	17,84
809	39,48	1014	13,00
810	26,27	1015	17,84
811	17,84	1016	19,79
812	13,00	1017	24,34
813	17,84	1018	39,48
814	13,00		
815	17,84		
816	19,79	<b>SPOLU:</b>	<b>1 431,59</b>
817	24,34		
818	39,48		
901	26,27		
902	17,84		
903	13,00		
904	17,84		
905	13,00		
906	17,84		
907	19,79		
908	24,34		
909	39,48		

k Mandátnej zmluve

**Technické a prevádzkové priestory**  
(v m<sup>2</sup>)

Poschodie	Spoločné	MANDANT	MANDATÁR	Spolu
- 2	629,67	-	-	629,67
-1	249,68	-	-	249,68
P	292,55	-	-	292,55
1. p	-	-	433,33	433,33
6. p	-	-	139,27	139,27
11. p	429,88	-	-	429,88
Bl.CHJ	55,00	-	-	55,00
Dielňa	-	-	219,20	219,20
<b>SPOLU</b>	<b>1 656,78</b>	<b>-</b>	<b>791,80</b>	<b>2 448,58</b>

V Bratislave 30. 12. 2002

k Mandátnej zmluve

**Sociálne zariadenia a chodby a schodištia**  
(v m<sup>2</sup>)

<b>Poschodie</b>	<b>Spoločné</b>	<b>MANDANT</b>	<b>MANDATÁR</b>	<b>Spolu</b>
- 2	73,28	-	-	73,28
-1	57,08	-	-	57,08
P	195,28	-	-	195,28
1. p	-	-	52,28	52,28
2. p	-	-	123,14	123,14
3. p	-	-	123,14	123,14
4. p	-	-	134,33	134,33
5. p	-	-	111,59	111,59
6. p	-	-	111,59	111,59
7. p	-	116,67	-	116,67
8. p	-	123,14	-	123,14
9. p	-	123,14	-	123,14
10. p	-	123,14	-	123,14
11. p	71,56	-	-	71,56
<b>SPOLU</b>	<b>397,2</b>	<b>486,09</b>	<b>656,07</b>	<b>1 539,36</b>

V Bratislave 30. 12. 2002



**NÁKLADY**

na prevádzku a správu budovy na Dúbravskej ceste 3,  
ktoré budú započítané do odplaty za výkon mandátu mandatárovi

Nákladová položka	Sk
1. Spotreba materiálu a drobného hmotného majetku	327 543,-
2. Mzdy zamestnancov prevádzky, údržby a hospodárskej správy budovy (15 zamestnancov)	2 300 390,-
3. Záonné sociálne poistenie	868 397,-
4. Odpisy majetku	209 592,-
5. Služby	135 646,-
<b>SPOLU:</b>	<b>3 841 568,-</b>
Podiel mandanta z celkových nákladov ( 38,32 %)	1 472 089,-
Mesačná fakturácia (1/12)	122 674,-

Bratislava: 30. 12. 2002

**ŠPECIFIKÁCIA POLOŽIEK SPOTREBY MATERIÁLU A DROBNÉHO HMOTNÉHO MAJETKU**

1.1	Vodoinštalačný materiál (potrubia, ventily, príruby, kolená, tesnenia, armatúry fitingy, tesniace tmely, skrutky, matice a ostatný spojovací materiál)	135 606,- Sk
1.2	Hygienické potreby	34 229,- Sk
1.3	Elektroinštalačný materiál (žiarovky, žiarivky, osvetľovacie telesá, ističe, vodiče káble, predlžovacie šnúry, poistky, stýkače, ochrany deyónové ističe, lišty, zásuvky, vypínače)	120 568,- Sk
1.4	Chemický materiál, farby, riedidlá, čistiace potreby	21 233,- Sk
1.5	Zámky, vložky	2 640,- Sk
1.6	Doplnenie vybavenia jedálne (taniere, príbory, misky)	13 267,- Sk
<b>Spolu:</b>		<b>327 543,- Sk</b>

**ŠPECIFIKÁCIA FUNKCIÍ ZAMESTNANCOV, VYKONÁVAJÚCICH PREDMET MANDÁTNEJ ZMLUVY:**

	Počet	
- ochrana majetku	5	
- prevádzkoví zámočníci	2	
- prevádzkový elektrikár	1	
- energetické hospodárstvo a vedúci prevádzky a údržby	1	
- klimatizéri budovy	2	
- hospodárska správa, správa majetku, a skladové hospodárstvo	2	
- kuriči (4 zamestnanci na 6 mesiacov roka)	2	
<b>Spolu:</b>		<b>15</b>
- mzdy zamestnancov spolu	2 300 390,- Sk	
- zákonné sociálne poistenie spolu	868 397,- Sk	

### ŠPECIFIKÁCIA POLOŽKY ODPISY MAJETKU

V zmysle zákona č. 303/1995 o rozpočtových pravidlách § 40 príspevková organizácia odpisy spravuje podľa osobitného predpisu a to § 26 zákona č. 286/93 Zb. o daniach z príjmov v znení neskorších predpisov. Podľa bodu 5 § 26 tohto zákona sa odpisovaním rozumie zahŕňanie odpisov z hmotného a nehmotného majetku v bežnom roku do nákladov.

V špecifikácii nákladov na odpisy sú zahrnuté zariadenia:

5.1 Vybavenie priestorov v spoločnom užívaní<sup>1/</sup> 209 592,- Sk

---

Sk Spolu: 209 592,-

### ŠPECIFIKÁCIA POLOŽKY SLUŽBY

6.1 rozbor vody	14 077,- Sk
6.2 deratizácia	60 693,- Sk
6.3 čistenie kanalizácie	37 950,- Sk
6.4 ochrana objektu	11 988,- Sk
6.5 nájomné za plynové fľaše	5 768,- Sk
6.6 pranie filtrov	5 170,- Sk

---

Spolu: 135 646,- Sk

Bratislava 30. 12. 2002

Poznámky:

<sup>1/</sup> Započítané zariadenie jedálne a bufetu v suteréne budovy.